



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Malcantone

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Malcantone	A
CLUB 2	Bienne Skater 90	A

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
94	C	SCHULER Kevin	210303	03:44	90	94	1					05:54	87	2	07:54	J1
68	A	ALBERTI Nakia	2214	14:56	10	27	2					11:27	94	2	12:46	H
31	G	BRAZZOLA Stefano	216698	16:01	87		3					17:20	57	2	19:03	H
93	G	AMADO Daniele	30161	23:07	8	17	4					26:01	90	2	26:01	I
71		RUPINI Yannick	94061	24:18	98	68	5					34:20	90	2	36:20	H
87		MUELLER Alessandro	96219	31:42	98	87	6					47:20	8	2	49:20	B2
TS		BRICCOLA Franco	212467	47:58	TS	10	7					54:27	8	2	56:27	C1
90		FELAPPI Thomas	97205	55:42	TS	10	8					57:28	94	2	59:28	A
8		ZAPPA Andrea	201196	56:32	20		9									
17		FRISBERG Patrick	205174													
98		FRISBERG Nick	206303													
10		DIDIER Christian	207385													
85		LURATI Dario	207315													
27		CASSINA Matteo	4054													
20		HURNI Ronny	217318													
57		GIANINAZZI Luca	99169													

TIME OUT			X	X												
TOTAL			9			TOTAL			16 min							

TIME OUT			X	X												
TOTAL			9			TOTAL			16 min							

Lieu / Ort Location / Luogo	Cassina d'Agno	Date / Datum Date / Data	23.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:00	End / Ende Fin / Fine	21:07
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POA04		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	64

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	20543
	RICCI Renzo			

Time Keeper Chronométrateur	4049	ZAPPA Giorgio	
Official scorer Marqueur	97152	TADDEI Paolo	
Referee 1 Arbitre 1	9016	BOGEN Martin	
Referee 2 Arbitre 2	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Tech. Director Directeur tech.	210010	SCHULER Nathan	

2 Bienne Skater 90

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
67	C	VASILE Daniel	201435	12:46	67	6	1					05:11	90	2	07:11	E
TS	A	RÜFLI Fabian	99154	15:16	44		2					13:11	40	2	14:56	I
88	G	HAMEL Quentin	209246	19:03	67	40	3					29:55	92	2	31:42	E
27	G	MARTI Yannick	95219	19:13	40	6	4					38:12	90	2	40:12	G1
40		ZIMMERMANN Derek	4000	26:01	70		5					46:02	44	2	48:02	A
96		ESTEVEZ Eric	207302	28:44	17	96	6					54:27	92	2	56:27	C1
6		MÜLLER Marco	97180	28:51	17		7					59:11	96	2	60:00	I
90		HEIMBERG Marius	207466	44:42	TS	40	8					59:11	96	2	60:00	M2
44		ZURBRIGGEN Alois	202470	45:08	6	TS	9									
98		PONTI Gaël	99000	55:52	6	TS	10									
41		VOIROL Dominique	97357													
17		AMARU Danilo	205273													
92		HENZ Jonathan	201263													
70		CATTIN Manoel	204213													
73		FLÜCKIGER Julien	208269													

TIME OUT			X	X												
TOTAL			10			TOTAL			16 min							

TIME OUT			X	X												
TOTAL			10			TOTAL			16 min							

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	4	9	10
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Skater 90	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
	LOHR Dieter			

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
--	--